

學生：
年級：
班級：
老師：
學校：

尊敬的：

我們請您註冊一個紐約市學校帳戶，該帳戶將讓您以新的方式查看關於您的子女的進步情況的重要訊息。有了紐約市學校帳戶，您將能在電腦、手機或平板電腦上以十種語言當中的其中一種語言查看您子女的出勤情況、成績報告卡上的成績和一般性學生資訊。

您可以按照下列步驟在任何電腦或與互聯網相連的用品上註冊您的帳戶：

1. 瀏覽網站 <http://schools.nyc.gov/myaccount>，在登錄頁面上選擇「Create Account」（創建帳戶）這個鏈接。
2. 輸入您的子女的 9 位數學生身分證號碼。您可以在您的子女的成績報告卡上找到其身分證號碼。如果您沒有子女的身分號碼，請與您的子女的學校聯絡。
3. 輸入您和您的子女獨有的「帳戶創建代碼」：

帳戶創建代碼：

4. 選擇「Next」（下一步）。
5. 輸入並確認您的電子郵箱和密碼。
6. 選擇「Create Account」（創建帳戶），然後選擇「SIGN IN」（登錄），即用您的電子郵箱和密碼登錄。

如果您有一名以上子女在紐約市公立學校就讀，那麼您將收到一封列有針對每一名子女的帳戶創建代碼的信件。您將只需在上述的第 2 步和第 3 步輸入針對您的其中一名子女的學生身分證號碼和帳戶創建代碼即可創建您的帳戶。您在創建帳戶後，您可以加上其他子女，即在「Manage My Account」（管理我的帳戶）的頁面上輸入其學生身分證號碼和帳戶創建代碼。

每一個帳戶創建代碼是您和您的子女所獨有的，因此不應將該代碼告訴他人。如果您不是本信中所指名的家長，請與您子女的學校聯絡或致電 311，以便在查看您的子女的學籍記錄方面獲得協助。

我們希望您的紐約市學校帳戶能為您提供一個參與子女教育的寶貴途徑。我們請您瀏覽網站 <http://schools.nyc.gov/nycschools>，以便獲得更多相關訊息。如果您就您的帳戶有問題，請與您的子女的學校聯絡或致電 311。如果您需要有人幫您用除英文之外的一種語言創建您的帳戶，請與您的子女所在學校的語言服務協調員或家長專員聯絡。

誠致敬意！

校長
T&I-22844 (Chinese)